

# DJABEL



Wychodzi dwa razy na miesiąc.  
Prenumeratę, listy, artykuły należy nad  
syłać pod adresem:

Redakcji lub Administracji  
Kazimierz Nr. 23 w Krakowie

Rękopisami nie zwraca się, ale by-  
wają niszczone.

W umieszczaniu ogłoszeń pośle-  
dniczą wszystkie agencje czaso-  
pism w kraju i zagranicą.

Przedpłata kwartalna:

W Krakowie  
z przesyłką poczt. . . . zlr. 1.10  
w Niemczech . . . . marek 2.—  
w Ameryce rocznie dolarów 2.50  
w Francji kwartalnie franki 3.—

Czasopismo satyryczno-humorystyczne, illustrowane.

## Obrońcy Dreyfusa.

Piszą do nas aż z Paryża:  
Koniec świata się przybliży,  
Wszystkie żydki srodze jęczą,  
Bo Dreyfusa Franki męczą.  
Zginął już dla żydków raj,  
Aj waj!

Piszą do nas aż z Paryża:  
Szczęście ludów się przybliży,  
Postać świata się przemienia,  
Bo żyd poszedł do więzienia,  
Więc głos słysząc wszystkich sfer:  
Quel bonheur!

Piszą do nas aż z Londynu:  
Ach Francuzie, ty psi synu,  
Żyjesz w niesprawiedliwości —  
Nikt z nas do cię nie zagosci,  
Pogardę dla ciebie szlem  
Goddam!

Piszą do nas aż z Londynu:  
Golniemy sto beczek dzinu,  
I pójdziemy do Afryki  
Niszczyć wszystkie republiki.  
Gorą siłą! wolność fajt!  
All right!

Piszą do nas z Budapesztu:  
Bidak tentu Dreyfuszestu,  
Frank republik bydleg, őslek,  
Magyar forint mu nepösleg,  
Basamteremtete hen,  
Eljen!

Piszą do nas z Budapesztu:  
Mordujemek Slowakesztu,  
Ukradnyemyek Morskieokö  
Magyar-orszag ien szirokkö  
Pester-Naplo, Nemzet, Madi,  
Janos-Hunyadi!

Piszą do nas aż z Berlina:  
Sprawiedliwość gnici zaczyna.  
Płaczą tutaj nad Dreyfusem  
Wuluś, Bülow z Lucanusem,  
Johanna, Otto, Fritz i Peter,  
Donnerwetter!

Piszą do nas aż z Berlina:  
Zmięknie polska harda mina!  
Wyniszczymy wraze plemię —  
Niech nam odda swoją ziemię...  
Na opornych mamy loch.  
Dreimal: hoch!

Piszą do nas z Ameryki:  
Na Dreyfusa wyrok dziki  
Oburzył nasz naród prawy.  
Wycofamy się z wystawy,  
Nie pojedzie na nią pies...  
O yes!

Piszą do nas z Ameryki:  
Będziem rznąć Filipięczyki,  
Nie ukarzem tych łajdaków  
Co strzelali do Polaków.  
Oto cnoty nowy typ,  
Hip, hip!

Tak ze wszystkich krańców świata  
Oburzenia głos wylata  
Na wyrok niesprawiedliwy...  
Ach, ten Dreyfus nieszczęśliwy!  
Może mają rację w tem,  
Bo ja wiem!

Lecz czemu ci sprawiedliwi,  
Ci szlachetni, ci uczciwi.  
Nie pozbędą się swych brudów —  
Czemu niszcząc wolność ludów  
Są z podłością za pan-brat?  
Pał ich kat!





Nima i nima psiokrew kuńca z tym guđlajem Drajfusem. Chocia psiokrew był żeniaty z jakimś żydowką, zachciało mu się psiokrew brzan<sup>1)</sup> katolickich. Zaczon ci sie tedy zalicac do jakichś szwabki Minsterówny, jon ci jej fundowac czekuladę i wodę sodowom z malinowym — brzana. jako brzana. rada z kawalira. szczyrzyła do nigo zęby. Jednygo razu szli psiokrew koło górnych łązienek (a bury<sup>2)</sup> siuchtacem<sup>3)</sup> za nimi i chycił ci ich kiedy się pokazywali tajne dokumenty. Brzana psiokrew dała deba. a Drajfusa zadekowali do niecha<sup>4)</sup> za to psiokrew co on jako ci francuz żydowski i lajtnant nie powinien psiokrew moransowac ze szwabką i pokazywać ci jej owe dokumenty. Potym ci go psiokrew wywiezli na jakimś djabelskom wyspe, włożyli ci mu morele<sup>5)</sup> i pedzieli: bedziesz tu chłopie siedziół do kuńca życia.

Cniło sie chłopu na onej wyspie, jako to psiokrew nima na nij nikajego szynku. a i brzany psiokrew na nij sie nie rodzom. Jon więc jajeżyca, a wszystkie guđlaje wołały co mu sie psiokrew stała krzywda. Naprzód ci postavili takich świadców, co ci psiokrew przysięgli jako nie widzieli co by ci Drajfus moransował z owom Ministerówną. Potym ci sie pokazało co Ministerówna koło żadnych ci łązienek nie była i niezegój psiokrew nie pokazywała. Potym to ci gadali, co nijakij psiokrew Ministerówny nima na świecie, a je ino jakaś pani Zardy, a jej ci nie nie pokazywał Drajfus, ino jakis francuz węgierski Esterhazy. Potym to ci pedzieli co te tajne dokumenty to psiokrew nagrypsał ten sam bury, co chycił psiokrew Drajfusa, a uzywał się Mersi. Wmiszały sie psiokrew w te hece różne psiokrew jednorały: Łabory, Dymaję, Barypary, Pikary i różne psiokrew adwokaty: Gasie, Curdynden, Diupaty. A i nasz psiokrew Ignac wraził ci palic w ten jenteres. Jako to Drajfus guđłaj, a żydy psiokrew trzymajom z towarzyszani, tak ci Ignac nagrypsał piknie do Labeta (co ci

jest takim prezidentem jak Frydłajn w Krakowie) coby Drajfusa z onej wyspy puścił. A no i Labet puścił, ino pedział co trza go psiokrew drugi raz sądzić.

Kontentni byli guđłaje, bo myśleli psiokrew co ci Drajfusa uwolnion i zrobion co jednerofem. Ale psiokrew Erenberk zrobił nientryge i jak ci jon grypsac co Drajfus zdrajca, jak ci jon psiokrew grozić francuzom, tak fradcuzy psiokrew dostali boja i onogo Drajfusa na dziesińc lot do ula zahatrzyli.

I Siapsia i Imergluk okrutnie ci psoczą na Francuzów. Siapsia peda co kuźdy porzomny katolik powinien psiokrew z Francuzami zerwać psiokrew stosunki. A jako psiokrew na przyszły rok robion ci oni wystawę, to peda Siapsia co im psiokrew nie nie posle i robi jakis boikot. Imergluk to chciół psiokrew wystawić sakramenokom i Bretualówkę — ale tyż peda co nie z tego. I jak zaczeni nas prosić, tak i jo i Antyk i Perdyk daliśmy im psiokrew honorne slowo, co na onom wystawę nie pojedziemy, co tyż psiokrew będzie boikot. Loczego kot i loczego sie boi — to ani Siapsia ani Imergluk nie wiedzom.

Żydie, dej blahe, a moenyj i na kryde, bo inacejz to pojedaje do Paryża i nikajiego boikota nie będzie.

### Puryści krakowscy.

W życiu zwykłego ziemi śmiertelnika, Wszelka moralność jest ozdoba duszy. Ona czyn dohry wyraża nam z łona. Zwalcza pokusy — zle w narodzie głuszy. Więc patrzac na świat binoklem Biasona, Zda się, zła nie ma — pełno animuszy. Niby widnieją moralne korzyści — Jednak w Krakowie gnieżdżą się puryści!

Żyją zwyczajnie ledwie korzonkami, Każdego spotkasz z nich w handlu korzennym, Kędy spożywa śledzię z kaparami, Raka co bujał po morzu bezdennem, Albo zamkniętą między skorpunkami Przelknie ostrygę, a w uczuciu senmem Po pieprznej żupie, jako człowiek mały, Garsć trufli wsunie, albo dzwonoł fiondry.

Madery, Bordo, Szampaun i Oporto I wszelki trunkoł połodniowych nacyi, Puszczone do sklepów za wysokie porto — Puryści czasem piją po kolacyi, Lecz, gdy on wstrząśnie rozsądka aortę I smak odbierze, a więc dla tej racyi, Czując pragnienia w duszy hydrę mglistą — Piją z jeźzmienia wywar — albo czystą.

Słów nieopatrznych przobnożył w nich szukał, Bowiem milczenia znają wielką wartość. Jako ów mędrzec co się nie oszukał, Zanknąwszy w ustach swych myśli zawartość. A gdybyś tylko w ich czasaki zapukał, (Chcąc poznać całą ich mądrość i wartość, To okiem prawdy nrzalbys proczem — Ze nie nie mówią, bo nie mają o czem.

I nie jest obca im ubóstwa cnota, Nie mają nigdy zbytecznej mamony, Często sekwester kolacze w ich wrota, O jaki marny rewers niespacony. Ani się blizszy na nich szata złota, Zakiet najcześniejszej niwajęczy znoszony I choć niechętnie i bez własnej woli — Jakoby świecił turecycy są go!!

Adam Mier.aki.

### Zaprzaniey.

Skarbem ludu jego mowa, I kto mowę tej dochowa. Ten Polakiem pozostanie — Choć mu wróg na karku stanie. Kto się mową ojeów brzydzi, To pewnikiem mnie się widzi Cudzoziemskim został szpakiem I niegodzien zwać Polakiem. Takich wielu — są stańezycy, Co się różniac od ulicy. Czy piechota czy na wózku — Paplą sobie po francusku. Nawet w modłach do Jehowy — Uzywają obcej mowy. Więc te sroki, pany, panie, Muszą inne mieć nazwanie, Bo pewnikiem ludowc my — To zaprzaniey, nie Polacy.

1. 2

### Dziki kwiaty.

(Przyypowieść).

Znałem igrzysko przeciwne naturze: Kwiatek rosnący na klasztornym murze, Listki miał blade a wątlą bledą Wiatr targał. — Czemuś tak żal było mi go; Ze pomyślałem: Szkoda, że tu ginie, Lekko wyjąłem utkwnion w szcelinie, Przeniosłem z muru i ostrych kamieni Do wpływu rosy i słońca promieni — „Pewnie ożyje!” — ale radość krótka. Kwiat zwiądł nazajutrz na grządce ogródka...

Może zapredko wehłonał z niej sok żyzny, Może z tęsknoty do swojej ojczyzny, Może miał w sobie śmierci zaród skryty, Lub korzeń podgryzł robak jadowity — Nie wiem, lecz przykłał widziałem w naturze. Ze czasem kwiatom lepiej rósć na murze! Konstanty Krumłowski.

### Interpelacja do p. Kotarbińskiego.

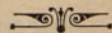
Złota czaszka, parabaza, A potem... Zaza?!

Naprzód świętości i muzy, A potem... zamtuzy?!



### Omyłki druku — a może nie omyłki.

Stańezycy energicznie i konsekwentnie waleczą o posady. Hr. K. Badeni jest mężem wielce zadtużonym. P. Michał Bobrzyński niezadługo zostanie filistrem. P. Stanisław Koźmian wierzy w Baka. Hr. Stanisław Tarnowski jest człowiekiem judzkim. Oddawszy się wyłącznie sztuce p. Pawlikowski, weale nie znał matury. Posel Rutowski to wąż polityczny.



## Dama wielkiego świata.

Mówią o mej osobie,  
Ze wcale nic nie robię,  
A ja mam zajęć moc  
Tak we dnie jak i w noc.  
A jestem tak zajęta  
W dzień zwykły i we święta,  
Przez wszystkie roku dni,  
Ze czasu braknie mi.  
Czy w pogodę — czy to słotę  
Z paznokciami mam robotę,  
Ta praca zajmie mnie —  
Przynajmniej godzin dwie.  
Potem na mszach w kościele  
Przepędzam czasu wiele —  
Aby być jako wzór  
Dla chrześcijańskich cór!  
Z kościoła do krawcowej  
Zobaczyć żurnal nowy,  
I świeży sukni krój —  
Bo to już zwyczaj mój.  
Tam spotkam się z tą ową,  
Bawimy się rozmową,  
I tak nam przejdzie czas  
Prędko jak z bicza trzaski.  
A potem po obiedzie  
Karetą się gdzie jedzie,  
Lub miłosiernych dam  
Sesję jaką mam.  
Czas tak szybko ucieka,  
A tu rautik mnie czeka,  
Opuszcik mi go żal —  
A jak nie raut — to bal.  
Gdy gmin spi próżniaczy,  
My żyjemy inaczej  
Czuwamy późno w noc —  
Gdy gmin już spi jak kłoc!  
Z mężem albo kuzynem  
Wracam zwykle nad ranem  
I kładę się gdy już —  
Zamiata bruki stróż!  
A że wstaję w późnej porze,  
W tem prawdy trochę może,  
Lecz trza w rachunek brać —  
Jak późno idę spać!  
I momo to są tacy.  
Co mówią nam: próżniaczy!  
Mnośtwo nam kładą win,  
Ah, obrzydły ten gmin!...

J. Z.

## Z przyzwyczajenia.

— Skoro poczyniłam zakupno, nie pytaj pan „co więcej?” Jeżelibym co potrzebowała — sama sobie przypomnę — sądzę, że mnie pan zrozumiałeś.  
— A naturalnie — a czem jeszcze mogę służyć?...

## Między złodziejami

— Cóżś dostał za tych sześć srebrnych łyżek?  
— Pięć miesięcy.  
— To tania, nie wypada cztery tygodnie na łyżkę.

## Anioł i Szatan.

Wiele kobiet na tym świecie  
Świat nazywa aniołami.  
Z skronią uwieczoną w kwiecie,  
W białej szacie ze skrzydłami,  
Lecz daremnie wiedzicie chęcie  
Zkąd się wzięły między nami,  
Z jakiej na świat wyszły szkoły —  
Weselutkie te anioły.

Jest i takich kobiet mnogość,  
Co szatanek noszą miano,  
Co szatanów mają srogosć,  
Co złośliwość jest im daną.  
Aby czuły słodką błogosć,  
Widząc ludzką twarz zniekaną.  
Lecz ta rzecz nie rozstrzygnięta —  
Zkąd się wzięły te diabłątki.

J. Z.

## Z cyklu sonetów p. t. „Dzieci bruku“.

I.

I mnie pochwycił ów olbrzym kamienny,  
Tysiącem ulic jak splotami ramion,  
Drżący gorączką i kałem poplamion  
Stary rozpusznik lubieżny — współczenny.

I szedłem środkiem przedpiekła Gehenny,  
Śladem rozpuszty i występku znamion,  
Ośniony blaskiem, ogromem omamion...  
Szukać i znaleźć miałem chleb codzienny.

Uszedłem prędzej, gdzie ulica pusta,  
Drzemąta cicho przyczajona w mroku —  
Niby grzesznica łachmany kryjąca.

Wtem nagle drogę zaszła mi Rozpuszta  
Z sztucznyim rumieńcem i mgłą w sennem oku,  
W którym czytałem: „Jam jedna z tysiąca!...“  
Konstanty Kruntowski.

## X = promienie.

(Piosenka najbliższych dni.)

Cudowne ust twoich korale,  
Czar oczu aż budzi deszczesze.  
A zebra masz — jakich wcale  
Nie sławili dotąd wieszczsze.

Rączki twe małe, pieszczone,  
Niby kwiat śnieżnej białości,  
Kostki ich gładko toczone  
Jak drażki z sfontowej kości!

Wzrost twój sosny przypomina  
Wyniosłe, gibkie i hoże.  
A krogostupu przyczyna,  
Że kształt krzywym być nie może,

Serce moje drży z miłości,  
Gdy cie X - promień przesywa,  
Tak pełne czarne twe kości.  
O uwielbiana, o divo!

Ludomir.

## Z MIASTA.

Nie ma jak to nasze miasto,  
Postęp rośnie niby ciasto,  
Siłą drożdży podniecono.  
Gdzie nie spojrzysz — w każdą stronę,  
Wznoszą nowe kamienice.  
Roszerzają nam ulice.  
A choć można wyrzec śmiecie,  
Ze symetrii w tym niewiele,  
Linie krzywe lub łamane.  
Kamienice w skos stawiane —  
To sza, cicho zacofany,  
Budownictwo dało plany.  
Niech więc nosa nikt nie wtyka —  
Tak krakowska chce technika.  
Bruki nowe, demolacje  
Również bytu mają racye,  
Przedsiębiorców zastęp wielki  
Płata różne nam figielki.  
Ot, przy ładem trofury.  
Niby gładkie, jednak szpary,  
Piaskiem znova zasypane —  
Są parodją słusznie zwane.  
Piasek z deszczem kiedy spłynie.  
To szeszolina na szeszelinie,  
Istne jamy, doły stwarza —  
Polananiem nóg zagraża.  
Wodociągi i kanały  
Ulice nam skasowały,  
Barykady gruzu, ziemi —  
Ze nie przemknąć między niemi.  
Kopią, grzebią, zasypują,  
I powrotnie znów dolują  
W jednym miejscu kilka razy,  
Że dziś bruki tak jak zrazy,  
W drobne kruchy posiekane —  
Lawa błota są zalane.  
Pieniądz idzie w powiewierkę —  
Miasto płaci za fuszerkę.

J. Z.

## WIERSZ.

W kolo kleski. — kłótnie, wrzawy.  
In der Runde weit!  
Życie płynie wśród kurzawy —  
Ob regnet, ob schneit!  
Dreyfus zmiera — po raz drugi.  
Aufgeregt die Welt!  
Zima zamknął regestr długi. —  
Der Schuldige fehlt!  
Milan z aktów — gra już wtóry.  
In Serbien geht schlecht!  
Aleksander tuje konkury.  
Das Volk schweiget und blecht!  
Kruger rządzi na Transvaalu,  
England schauet schief!  
Czy przed balem, — czy po balu.  
Jemaud fallet tief!  
Moskal wyszedł znów zwycięsko,  
Friedensliga fiel!  
Wojna skończy — czyjaś kleską.  
Die Sanduhr geht still!  
Austro-Wegier — byt graniastry.  
Jede Ecke strebt!  
Co paragraf da czternasty.  
Erschaut wer erlebt!!!

A. Kle...

Kto pragnie włosom siwiejącym nadać pierwotny kolor, niech użyje flakon Aqua Amarilla Dra R. Potlia w Londynie. Stosdek niezawodny a nie szkodliwy. Jedyny skład na Galicyę u K. Ryzmanowski fryzjer w Krakowie ul. Szewska L. 2. Tamże salon dla Panów i osobny salonik dla Pan. Sztuczne wyroby z włosów, parafumery i przybory toaletowe, po cenach umiarkowanych.

# Cukry, cukierki, pomadki, ciasta

w wielkim wyborze  
poleca

CUKIERNIA LWOWSKA

A. MICHALIKA

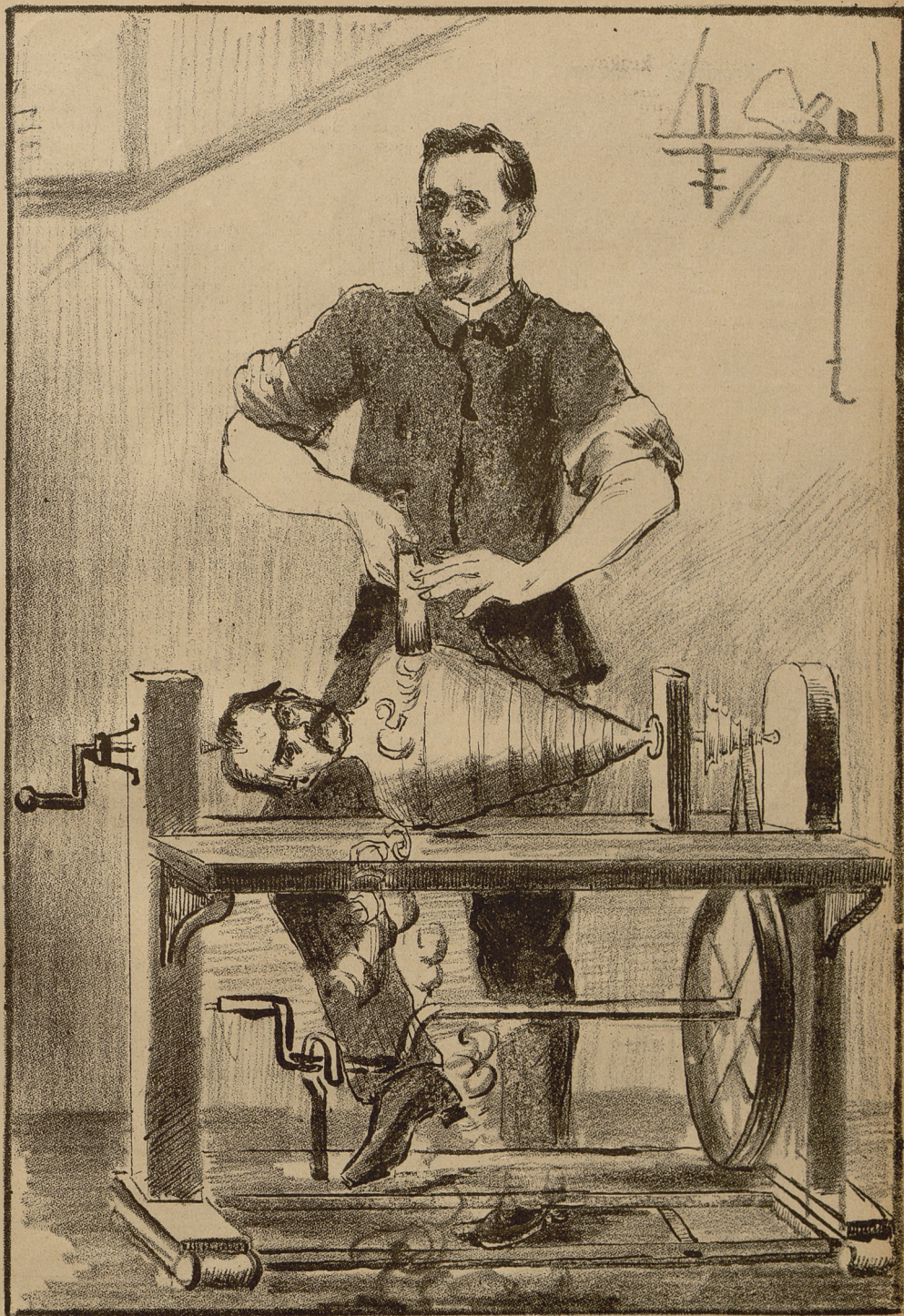
Lody, mrożona kawa i wszelkie chłodniki. w Krakowie, (Floryańska L. 45).

Pudełka na cukry i pomadki z oryginalnymi portretami artystów i artystek polskich, wykonanymi olejno. (Pudełka te mają trwałą artystyczną wartość i stanowią mogą miłą pamiątkę z Krakowa).

Nowość!



Między mieczem a złotem walka jest stoczona.  
 Miecz zwyciężył — miliony na marne rzucono.  
 Ale byłoby lepiej, by złoto i miecze  
 Walczyły nie o zdrajców lecz prawa człowieka.



Toczy sobie Mikołajski pana prezydenta,  
 Do toczenia całej Rady także jest ochoczy,  
 Że w toczeniu tem dość prawdy, niech Rada pamięta,  
 A może się trochę różniej na przyszłość potoczy.

## Kroniczka krakowska.

„Złota Czaszka”. — Czaszki pod kościołem P. Maryi. — Sen kronikarza. — Zmarłychwstały czeladnik Wita Stwosza. — Odwiedziny w pracowni Wita Stwosza. — Narada rękodzielników. — Zjazdy wrześniewe.

Przyjaciele i wielbiciele zdebronizowanego p. Pawłowskiego dużo w swoim czasie narobili wrętoso, niedowierząc przyszłej działalności nowego dyrektora p. Kotarbińskiego. Burza ustała, przyjaciele się zawiedli i nadzedł czas, gdzie odświeżony teatr miejski otworzył na nowo swoje podwoje, rozpoczynając 26 z m. „Złota Czaszka” nową kadencję teatralną. Fragment dramatyczny nieznanym dotąd ze sceny, przepyszenie uscenizowany przez reżysera p. Solskiego, znakomicie zainaugurował przyszłą tryżną nowego kierownika narodowej sztuki. To też przesyłamy mu na dobrze obranej drodze serdeczne „Szczęść Boże!”

Już to Kraków na dobre się rozczaszkuje. W teatrze „Złota Czaszka”, kolo kościoła P. Marji, św. Barbary i dawnego ementarza W.W. Świętych przy kopaniu wodociągów wywieziono kilkadziesiąt wozów czaszek wykopanych z dawnych ementarzy, jakie te kościoty otaczały, a na ulicy co druga czaszka świeci lysińą z nadmiaru tradycyjnej krakowskiej mądrości, chociaż i to prawda, że pozory często mylą, bo „nie każdy łysy pleban”!

Wracając do domu w noc księżycową stanąłem właśnie nad takim stosem czaszek pod kościołem św. Barbary, a trupie zapachy, martwość uspionego miasta, rozrzucone w kolo piszczele i czaszki i cały szereg grobów, w które na miejsce zmarłych kładą, dziś rury wodociągowe, pozwoliły mi snuć pełne fantazji barwiste obrazy o znakomociach i marnościach rzeczy ludzkich. Przyszedszy do domu, siadłem do biurka, aby w kronice „Djabła” obudzić dawne wspomnienia sławetnych Pipanów, Pierlejew, Montclupich, Celarich, których spoczynek dziś po trzydziestu latach rury wodociągowe ruszyły, gdy wtem przypała na mnie sen głęboki i miałem ciekawe widzenie. Stałem jak przed chwilą znów pod kościołem P. Marji i ujrzałem, jak w tym stocie czaszek jedna z nich się ruszała, powstała, chrząst zebrał i piszczele doszedł mego ucha i oto cała postać kościotrupa chwyciła się, w kształty ludzkie przyobleka, wstaje i prosto zdążyła ku mnie. Drusząc przyszedł mię od stóp do głowy, nogi mi wrosły w ziemię. Przymkniętą powieką, a gdy je po chwili otwarłem, ujrzałem przed sobą mężczyznę w sile wieku o podgolonej czuprynie i zawieszitych wąsach. Przybrany był w granatowy kontusz z karmazynowemi wylotami i złote buty, a u boku zwiślał ma damasceńska karabela w jaszczur oprawna.

— Jestem Józef Balcer — rzekł nieznanomy z tamtego świata — ucezi i czeladnik imci pana Wita Stwosza, snyderz i mieszczauiu krakowski.

— A ja jestem kronikarz „Djabła” — simplex servus Dei.

— Waszki duch chwali Pana Boga —

zawołał p. Balcer i krzyżem się zęgnął pozęzi.

Musiąłem mu wytłomaczyć, że eksorcyzmy tu zbyteczne, bo to bardzo zacne pismo, ludzium na pożytek, a Bogu na chwałę założone, o prostopu szezołka... do czyszczenia serce i rozumów ludzkich, która nawet porównana się nie da z „Ścierką do utarcia gęby grzeszników” z XVII. wieku.

P. Balcer zrozumiał i dorzucił:

— Daruj waćpan, że mu się naprzyższam, ale skoro mię w mym spokoju grobowym temi zelaznymi rumnusami zdespektowano, to już nie będę od tego, żebym po trzydziestu przeszło latach bodaj z ciekawości nie spytał, co też tu u was w Krakowie nowego słyhać.

Wiedziałem, że wyczerpując tomaczenia historycznych zmian, zajętych by trzy dni czasu, więc nie bawiąc się w długie dysputy, pociągnąłem pana Balcera do kościoła P. Maryi i wskazując mu na Matejkowskie malowidła na ścianach, rzekłem:

— Patrz waćpan, jakie zmiany.

Ucezi Wita Stwosza oddał pokłon arcydziełu swego mistrza w wielkim otarzu i nie mógł wyjść z podziwu, że w naszych czasach znalazł się mistrz nad mistrze, co tak ozdobił, barwnie a pozłocisto dostroił się do myśli Stwosza. Przy wyjściu z kościoła towarzysz mój przystanął i pytał, co to za łysa znać święta czupryna, tuż u arkady przy święconej wodzie.

— To Wujęńskiego — wyjaśniłem mu. — restauratora tego kościoła.

— A co, nie powiedziałem — dorzucił nieznanomy — że to jakiś obcy, bo w XV i XVI wieku nie było jeszcze takiego świętego.

Ruszyliśmy w rynek. Przybył z tamtego świata czeladnik stwoszowski długo podziwiał pomnik Miekiewicza i pysznie zreastrowane Sukiennice i prosił, aby go zawieść do warsztatu Wita Stwosza.

Wytrzeszczyłem na niego oczy, — nie wiedziałem bowiem, gdzie był dawniej warsztat tego sławnego mistrza.

— Chodź waćpan ze mną, to panu pokazę.

Gdyśmy przyszedli na róg ulicy Poselskiej i Grodzkiej, towarzysz mój wstrzymał się:

— Stój waćpan — zawołał — oto jest pod „Stoniem” dom, gdzie w dolnych sklepionych komnatach sławne arcydzieło z kościoła P. Maryi kunsztownie wyrzeżane zostało. To pracownia i kamienioia Wita Stwosza.

Zdziwienie jego było niematę, gdyśmy weszli do środka. Oto tam, gdzie dawniej stał warsztat mistrza nad mistrze, dziś rozstawał się sklep i handelek gastronomicznych delikatesów p. Antoniego Frassa (wulgo Kosz) i wielka fabryka magistrackich kubanów. U drzwi stał jakoby Cerber, nieodstępny zwał Silberberg, a przy stolikach zastaliości grono zacnych gości, którzy się wesoło racyli różnego rodzaju trunkami. Był tam i Olés Gran czny i Władzio Kościelny, nie brakowało i Jasia Rybaka i Zygmunta Niejagielińskiego, i mecenasa w okularach z czerwonym nosem, a wszystko wesołe, czupurne, rozgadane, rzekłbys z stwoszowskich czasów.

Nie dostawszy petercymentu ani matwazyi, musieliśmy się zadowolnić frasowską knuchnią i okocimskim piwem, które są wprawdzie nie złe, ale mają tę nieznośną wadę, że trzeba za nie zaraz gotówką płacić, gdy w tem chwarta uderzyła i widziadło moje w ngle porannej się rozplynęło.

Gdy się zbudziłem, słońce już stało wysoko, a na mojem biurku zaproszenie na posiedzenie przemysłowców i rękodzielników nie dawało mi spokoju. Oto rzemieślnicy krakowscy pamiętni o swoją skórę, uparli się aby na wiec niemieckich przemysłowców w Wiedniu nie jechać wcale i w tym celu zwołali naradę. Poszedłem więc do „Kola mieszczańskiego”. Tam poseł Sokołowski ostrymi wyrazami wymyślał na „szwabów”, mimo, iż w Wiedniu miliczeniem ich pomija i przyszedł do przekonania, że polsey rękodzielnicy na jazd wiedeński jechać nie powinni. Dostało się też i od p. Mikolajskiego po skórze tak Niemcom jak i p. prezydentowi miasta. Wszystko byłoby poszło takim trybem jak zwyczajnie, bo poseł Daszyński już w myśli układał słodka a ognistą mowę do zgromadzonych, aby w tej mętnej wodzie nowe ryby łowił, gdy wtem powstał p. Kramarczyk i mimowoli palcem wskazując w stronę Daszyńskiego, rykiem rozpaczy napiętnował haniebną działalność tych posłów, co to z Niemcami się bratają! Rzecz naturalna, że Daszyńskiemu cała mowa z głowy uleciała i za ogólną zgodą postanowiono Niemców „kopnąć” i urządzić osobny zjazd rękodzielników słowiańskich.

Wrześniewe zjazdy nie mają u nas końca. Po zjeździe studentów i uroczych seminarzystek, przyjechali tędzy technicy, zjechały piękne dni pogodne rześmym przepłatane deszczrykiem, zjechały się do Krakowa ilustrowane kartki korespondencyjne z całej Słowiańszczyzny; obecnie mają się zjechać słowiańscy dziennikarze, zjedzie się także ks. Stojalowski z p. Dobiją, a nawet (o dziwo! naresze!) Rady niejciej zjechać się mają, aby choć jedno z pięciu dotąd zapowiedzianych posiedzeń przyszło do skutku.

Ludomir.

## Sztuki piękne.

On był artystą pełnym zapału i gdy jej usta blade całował, obraz uniesień i ideału, Przed nią w gorących barwach malował.

I szeptał do niej tkliwie, namiętnie, Wpół rozholował, wpół rozzawioay, Jak lutnia drżąca, cicho i smutnie, Pieśń życia w czaru zaklął tony.

I duszę wzbijał aż pod obłoki, A od gwiazd wzięwszy światła promienie, Był jako wieszce słowo głębokie I w poetyczne wpadał natłonięcie.

Ona na sztuki tak pięknie działa, Wciąż zapatrzona okiem zachwytu, Rączkami szyć je objęła — By sztukę kupił jej aksamitu!

I. Z.

**Nowo otworzony Kantor Wymiany MAURycego DÜNTUCHA**  
w Krakowie, plac Maryacki Nr. 9, naprzeciw kościoła N. P. Maryi, kupuje i sprzedaje wszelkie pieniądze zagraniczne, papiery wartościowe, losy i promesy do każdego ciągnięcia.

## Dumanie p. Walentego.

Jak państwo wiecie, słysząc ja o onych cudownościach zakopańskich, puściłem się panie do nich przez dwa lata. A kiedy ci panie powrócił, tom panie napisał co góry są piękne jak się patrzy, ale porządku w onych górach ani za grosz panie. Pisałem co kuźden drze panie ze skóry, a nima nijakiej wyгоды. Mieszkania same dziury (chyba, że setkami płacisz panie), błociska po uszy, ani uczeziwych chodników, ani lamp, muzyka pod psem panie, wody do picia nima, górale biorą za jazdę co im się podoba (choć niby jest taksa), a klimatyka każe ci płacić sam nie wiesz za co panie.

Ja to panie pisałem przed dwoma laty, ale byli tacy, co to jeszcze wcześniej pisali, ale ich pisanie to się zdało psu na buty panie, bo ich prawda była jako jedna kropła w całym morzu różnej blagi i obelgancji. Co jeden napisał: „jest źle”. to stu zaraz w te pedy panie pisało: „aj, aj, jak tu dobrze!” i dalej bakę świecić a to panu Zamojskiemu, a to panu Chramcowi i innym panie. Tak ci kłamstwo prawdę tłamsiło panie. Jeszcze tego roku ten *Kraj*, co go to wydają Moskale mówiący po polsku, takie ci cuda powypisywał o Zakopanem, że ten co pierwszy ęgarstwo wynalazł, jeszczeby lepiej nie umiał zęlgąć panie. A już panu hrabiemu Zamojskiemu to ci on pismak lasił się gorzej niż pies za kawał kiełbasy panie. Jakęś czelku to czytał, toś se myślał: trzeba pana hrabiego na feretron wsadzić, albo za skłem schować, żeby kto ony świętości i mądrości nie utracił panie.

Jeszcze ludzie czytali one błazństwa panie, aż tu znowu ktoś pisze: Zakopane dziura! A po nim też samo drugi, a po drugim trzeci panie, a po trzecim czwarty i tak dalej panie. A kuźden kuriruje, kuźden prawi co taka gospodarka to wstyd panie. I to piszą w jednym, w drugim i dziesiątym dzienniku panie. Więc się cieszę panie, że nareszcie nastąpiła zgoda, że może panie ta jedynomyślność otworzy oczy zakopańskim mądralom, może się raz ludzie z całej Polski nie dadzą obdzierać i powiedzą: przyjedziemy, zapłacimy panie, ale chcemy za swój grosz mieć wygodę panie.

A najwięcej panie to jest biadań na ową klimatykę. I tu panie jest wielka nieszczerłość, ludzie boją się prawdę napisać panie. Bo kto to panie przez dziesięć lat jak szara gęś rządził klimatyką panie? Oto p. Zamojski i p. Chramiec panie. Klimatyka zła, wszystkiemu winna panie, nikt dla niej nima dobrego słowa, — ale pan Zamojski wielki, pan Chramiec też.

A ja się pytam panie, co pan Zamojski zrobił dla Zakopanego? Wypędził żydów z karczem, prawda, ale to jego własny interes. Postarał się o kolej — prawda — ale to znów jego interes, — a pieniądze jego w tem niewiele, bo najwięcej płaci kraj, płacą gminy. Przez kolej, Zakopane, jako posiadłość p. Zamojskiego, dwa razy więcej będzie warte — za to samo drzewo, co brał pan hrabia tysiąc, weźmie teraz dwa a może trzy tysiące panie. Więc za co tu pochwały panie?

Ale pytam drugi raz, co dla samego Zakopanego pan hrabia zrobił? I tego mi

**Laktery, Kremy i Pasty do czyszczenia**  
i konserwowania kolorowych bućków

**Artykuły gumowe i chirurgiczne** do pielęgnowania chorych  
**Artykuły higieniczne, Papier klosetowy**  
**Przyrządy lekarskie**

**Podszwy gumowe i wkładkowe do bućków**

**Smyk kamień (Witryol miedzi)** do białcowania szpency  
Cebulę morską na myszy polne i domowe — Klebaskę  
zaprawianą na myszy

**Smarowidło nieprzemakalne na obuwie** — Smarowidło do osi

**Reim i Spółka, Kraków** Rynek 37, Linia A-B  
*polecają po cenach najniższych:*

**Olejki**  
Perfumy, Wodę kolońską, Mydła, Pudry, Wody toaletowe do włosów —  
i Pomady do włosów — Odoi, Kaotont i inne środki do czyszczenia i konserwowania zębów, — Środki kosmetyczne, — Przybory toaletowe

**Kalosze rosyjskie — Pantofelki domowe**

**OLIVE DO MASZYN LECCERSKA**

**Oliwę kankazką do maszyn rolniczych:**  
Nr. 2 str. 24, — Nr. 3 str. 22, — Nr. 4 str. 18, —  
Nr. 1 str. 28, —

**OLIWE RZEPAKOWA** 2762

**FABRY olejne i akwarelowe szkolne**  
i artystyczne

**KASJETKI z farbami kompletnie**  
**PRZYBRZĄDY do malowań olejnych,**  
akwarelowych, na terakocie, na porcelanie,  
na drzewie, na akksamiecie i do naprząskiwania

**Płaszcz gumowe — Płaszchy nieprzemakalne**

**Pasy do maszyn, Nity i Sruby**  
**Gurty i Węże parclane**  
**Artykuły techniczne i gospodarcze**  
Laterny stojenne, ręczne i kieszonkowe

panie nikt wytlomaczyć nie może. Ani sam nie nie zrobił, ani w klimatyce nie nie przeprowadził, ani na gminę swego wpływu nie wywarł panie. Górale robią to co pan hrabia: dbają tylko o swój interes panie.

A kżoż ma podnieść Zakopane jak nie ten panie co w niem siedzi i ma najwięcej pieniędzy panie? Wstyd panie powiedzieć, ale gdyby jaki pluder był właścicielem Zakopanego, a miał grubą majątek panie, tobyśmy widzieli co można zrobić, jak się chce zrobić — i to bez żadnej ofiarności panie, ale godząc swój interes z dobrem ogółu panie.

Ba, ale gazeciarze leją łzy radości, że pani hrabina utrzymuje szkołę gospodyń dla jasnie wielmożnych dworów. Rzeczywiście panie, nima u nas nie już lepszego do roboty, jak panom hrabiom przysposabiać dobre gospodynie. Wszystko panie już mamy, brakowało nam tylko gospodyń i kucharek dla arystokracji i „domów obywatelskich”. W tych gazeciarskich łepetach to istna nieczeka panie!

### Krakowiaczek.

Na siwych konikach parobek i jada, Zmijaże się Panie nad tą miejską Radą, Jedni poziewają, drudzy się kłaniają. A inni się z cicha jeno odgrają. Jedni drugim buty na wysejki szyją — Niech żyje prywata — niech obozy żyją! —

**Magazyn Nowości**  
**F. A. Grigara**  
**Rynek L. 44,**

poleca:

**Parasolki**

**Rękawiczki** damskie  
niciansie i skórkowe

**Pończochy**

**Skarpetki**

**Kapelusze** słonkowe i filcowe

**Krawatki, Laski**

**Torby, Torebki, Kufry**  
z przyborami i bez

**Bieliznę męską**

**Mydła, Gąbki**

**Woda kolońska**

**Grzebienie, Szczotki, Szczoteczki**

Najświeższy wybór  
**Pasków damskich**

Główny Skład  
**Tutek na papierosy**

po najniższych cenach.

# Magazyn towarów bławatnych,

materyj wełnianych i bawełnianych na damskie suknie,

Sukna, Kamgarny, Chewioty na ubrania męskie, Plótna, Schirtingi, Bieliznę stołową, Drelichy, Ręczniki, Chustki, Chusteczki, Firanki, Portyery, Kapy, Koce, Serwety, Chodniki, Kołdry watowane i flanelowe, Pończochy i Skarpetki, Bieliznę męską i Krawaty w wielkim wyborze.

## Stanisław Barko, Kraków, ul. Szewska L. 1.

## LEON WIECZORKOWSKI

Tapicer i Dekorator

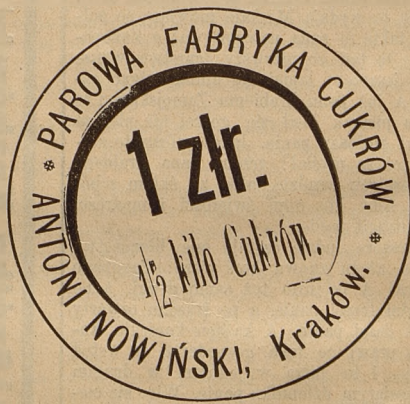
podejmuje się wszelkich robót i takowe wykonuje starannie

== i po cenie najumiarkowańszej. ==

Magazyn i pracownia: ulica Floryańska L. 28,

pałac Ks. Lubomirskiej.

Kraków, ul. Bracka 1. 5.



Kraków, ul. Bracka 1. 5.

## SKŁAD i PRACOWNIA SUKIEN MĘSKICH ANTONI ZAREMBA

Kraków, ul. Floryańska l. 1, l. p.

vis a vis hotelu Drezdeńskiego,

poleca Szan. Publiczności na wszystkie sezony **materyały sukienne, kamgarnowe, szewlotowe i kortowe**, z pierwszorzędnych renomowanych fabryk angielskich, francuskich i krajowych.

Zamówienia wykonuje punktualnie,

z materyi trwałej, podług najnowszych żurnali paryskich, **po cenach możliwie niskich**; również utrzymuje znaczny zapas gotowych ubrań przy magazynie..

## MIÓD.

### MIODOSYTNIĄ w PODGÓRZU

przy Krakowie, ulica Twardowskiego l. 5,

wysyła za zaliczką **miód najlepszego gatunku** w blaszankach nowych po 4 litry, po następujących zniżonych cenach:

Miód Kościuszkowski Nr. 1 korzenny lub słodki	po 20 ct. za litr
" " Nr. 2 półdubelt. korzenny lub słodki	" 30 " " "
" " Nr. 3 najlep. dubelt.	" 40 " " "
" jakoteż i inne stare miody od 80 ct. do 5 złr. za butelkę.	" " " "

Dla P. T. sprzedających oraz dla Kółek rolniczych ceny znacznie niższe. Za blaszankę dolicza się 30 ct.

 **Zamówienia pocztą uskutecznia się natychmiast.** 

0 dokładny i wyraźny adres zamawiającego uprasza się.



## Autentyczne urywki

z żywota ś. p. księdza Franciszka Jastrzębiec Żukowskiego

XV.

### Skutki manifestacji dnia 27 Lutego 1861 r.

Gdy garstka o Ojczyźnie marzącej młodzieży  
Dwudziestego piątego miasto poruszyła.  
W dwa dni potem — we środę — któż temu uwierzy?  
Ludność sama „na Lesznie“ tłumy zgromadziła.

Zwyczajnie przy mszach świętych modlitwy odbyto,  
A następnie ujawszy chorągwie, obrazy,  
Strumieniem wartkim, bystrym, jak rzeki koryto,  
Ruszono wygłaszając świętych pień wyrazy.

Procesya wciąż pokaźnie po drodze wzrastała,  
Kierując w Stare Miasto hufce ludzkich mrowi,  
Gdzie nie mogąc swobodnie pomieścić się cała,  
Ulicą Świętojańską doszła ku Zamkowi.

Przy kolumnie Zygmunta kozacy zajadli  
Na komendę swych zbirów — plugastwa carskiego —  
Na tłumy rozmodlone z najakjami wpadli,  
Bijąc niemilosiernie — kto popadł — każdego.

Duchownych zbezczesono kozakami baty,  
A obrazy, choregwie, święte feretrony,  
Potłuczono w kawałki, podarto na szmaty,  
Rozrzucając ich cząstki w różne ulic strony.

Z Krakowskiego Przedmieścia, tuż położonego,  
Z kościoła klasztorного Ojów Bernardynów,  
Szedł kondukt pogrzebowy Jana Łempickiego  
Wśród płaczu biednej żony i stroskanych synów.

Na czele karawanu — jak to zwykle bywa —  
Postępował sznur księży z świecą zapalona,  
A przed niemi na krzyżu męka Pańska żywa  
Wiodła zwłoki zmarłego na wieczności łono.

Otóż tłumów rozbitych resztki rozpierzechnięte  
Złączyły się z orszakiem ostatniej przysługi,  
Lecz znowu przez kozactwo nędżnie napadnięte,  
Zostawiło z ran własnych krwi wylanej strugi.

Zakonnicy nahajem i od szabel zgziętych  
Prażeni — uciekali w strachu i sromocie,  
Patrząc jak szczątki krzyży, i obrazów świętych  
Siekane, potłuczone... walały się w błocie.

Pomimo znęcań ludzie wciąż w liczbę wzrastali.  
Więc Krakowskie Przedmieście przejść wojsku kazano  
Z poleceniem by obręcz naporu ścieśniali,  
By lud w boczne ulice siłą wypierano.

W najwęższym miejscu starcia (Malca kamienicy)  
Sotnia dzicych kozackiej tłumy cofnąć chciała,  
Lecz rażona kamieniami wziętymi z ulicy  
Przez miejskich uliczników... za niemi biegająca.

Wtem batalion piechoty wpadł pospiesznym krokiem —  
General Zablockoj przy nim galopował.  
Mierząc naród zbójcekiem, rozwścieczonem okiem:  
Ze siebie przeciw cara i zbirów zbuntował.

A to oko katowskie szaleń rozżarzone,  
Przemawiało widomie, gdyby mowę miało:  
— Hej, miatężniki wrażeń... ja wam ogniem zionę  
Za to, co się z Trepowem uczynić wam chciało...

General Zablockoj nie uznał świętości,  
I nie uznał bezbronności, spokojność narodu,  
Lecz kazał broń nabijać — by zbójcekiej złości  
Dać ulgę — bez długiego dla siebie zachodu.

Batalion wstecz się cofnął... kurki zachrzęszczały,  
I bez żadnych ostrzeżeń poprzednio zrobionych,  
Z łuf w tłumy skierowanych wystrzały zagrzmiwały,  
Mszcząc Trepowa kupami zabitych, ranionych.

Krzyk boleści w przestworzu rozbrzmiewał jękami —  
Krwią zbroczonych w ucieczce mnóstwo się schroniło  
Przed nowemi od wrogów do ludu strzalaniami...  
Gdy na placu pięć ofiar życiem przypłaciło.

Wziąwszy braci poległych w pośród oburzenia,  
W moment się rozproszyły tłumy zgromadzone.  
Roznosząc po ulicach kłątwy, złorzeczenia,  
Skierowane w morderczych katów Polski stronę.

Hotel europejski — konsulat francuski —  
I mieszkanie prezesa „Grona Rolniczego“  
Były miejscem składowem ciał martwych przewoźki,  
Nim miały przejść na łono spoczynku wiecznego.

Lud gromadnie odwiedzał zabójstwa otiary,  
Składając dań dowolną, monety brzące,  
Na rodziny zabitych, na trumny, na mary,  
Na sieroty przez wrogów w sieroctwie jęczące,

Gdy tym sposobem rubli po tysięcy parę  
Biednemi groszami składano codziennie...  
W komnatach królów polskich, zdobnych w orły stare,  
Kniaź Gorczaków się wściekał — lecz wściekał odmiennie:

— *Wot, durak Zablockoj!... krzyczał łamiąc dłonie*  
*Przed delegacją, którą miasto doń wysłało...*  
*Kak smieł russkij generał wprowadzać na tonie*  
*Honor armii i sławę... igrać z carską chwałą?*

*Klanuś, pered Hospodem — dostojni panowie —*  
*Zem nawet nie przypuszczał, aby niegodziwie*  
*Wystrzały powstać mogły w generała głowie...*  
*Zablockoj — jej Bohu — to zwierzę prawdziwe!*

I na rozkaz carskiego kniazia Górczakowa,  
Natychniał wojsku z placu ustąpił kazano,  
I ofiary nieszczęsnej wyciecki Górchowa  
Uroczyście pochować narodowi dano.

Pauluccim Trepewa *siej czas zastąpiono*,  
Uwolnić obiecano więźni z dni ostatnich,  
Delegację wybraną z chęcią zatwierdzono  
*W pamięć łask Wysoczązszych dla Polaków bratnich.*

I zgodzono się na czas ofiar exportacji  
I wojsko, i policję usunąć z widowni,  
I do cara z adresem polskiej deputacji  
Wyjechać podziękować za łaski... *mordowni!*

Piętnastu delegatów z wszystkich miejskich stanów  
Opuściło pokoje kniazia namiestnika,

Utrzymując, że *ludzkość* w „latoroślach panów“  
Jest słodką i przyjemną... jak głosik słowika...

Bowiem czynem, obejściem i przyrzeczeniami,  
Zaskarbił sobie stale serca u Polaków...  
Ztąd i tłumy zjednane takimi gadkami,  
Z duszy, serca krzyczały: *wiwa! kniaz Górczakow!*

Jeden tylko Żukowski — katecheta szkolny —  
Przyjął dla młodzieży serdeczny, łaskawy,  
Poruszał ramionami na sposób dowolny,  
Mówiąc, że *delegacya nie dorosta sprawy...*

Bo czem wyżej w chierarchii *siepak* postawiony,  
Czem bardziej okazuje być druhem i bratem,  
Jeżeli w carski mundur został raz włożony,  
*Tem większym jest dla „wojnych“ mordereż i katem!*

Kazimierz Zienkiewicz.

## Psy czczą pomnik Murawiewa w Wilnie.

Nie jest to kawałem ani też faccją,  
ale faktem rzeczywistym, że oprócz moskali,  
i ludzi „urzędowych“ w kilka dni po od-  
słonięciu pomnika Murawiewa w Wilnie,  
psy wileńskie postanowiły uczcić „bohate-  
ra“ z czasów ostatniego powstania.

Pewnego poranku, gdy się przebudziła  
ludność Wilna, usłyszano piekielny hałas  
w okolicy, gdzie stoi pomnik Murawiewa.  
Kilku ciekawszych, chcąc poznać przyczynę  
hałasu, udało się na plac pomnika i o dzi-  
wo — całe stado psów, najrozmaitszej rasy  
otaczały pomnik „wieszatela“ wyjąc prze-  
rażliwie.

Naturalnie, że policya moskiewska, ma-  
jąca na wszystko oko, spędziła pluton stój-  
kowych i zaczęła rozpedzać psi chór. Nie  
to nie pomogło. Bo gdy z jednej strony  
stada psów rozpedzono, zjawiały się z dru-  
giej strony pomnika i nie bacząc na ciosy  
i kije, zawodziły dalej swoje hymny. W koń-  
cu zaprzestano bezowocnej walki z psami  
i tłumaczono, że to żal za tak wielkim bo-  
haterem.

Przyczyna tego chóru psiego była w tem,  
że jacyś figlarze po odsłonięciu pomnika,  
zakopali w koło pomnika w kilku miejscach  
wilcze sady. Wycie trwało naturalnie tak  
długo, póki sady zupełnie nie wywietrzało.

Sulla.

## Szczerokość.

Straciłem wszystko i twój posąg cały,  
Własny majątek, sukcesyą po cioci  
I tylko liczne długi mi zostały,  
Z tysięcy twoich i ojezystych kroci.  
Lecz się poprawię na twą miłość kłnę się,  
W lichwiarskich długów opętany matni  
Jak zwierzę ścigany przez myśliwych w lesie,  
Dług onegdajszymi będzie mój ostatni.  
Nie wierysz luba? Na przysięgi liczyć  
Nie możesz. Kłamad mi się często zdarza?  
O, wierz mi teraz, już wczoraj pożyczę  
Nie u żadnego nie mogłem lichwiarza.

Adam Mier...skl.

## Dawniej a dziś.

Dawniej młodzian lat trzydzieście,  
Występował w świat —  
Dzisiaj na wsi — czyli w mieście,  
Stary to już grat!

Dawniej była — panna młoda.  
Jak ją stworzył Bóg!  
Dzisiaj cała jej uroda —  
Farba, wata, róg!

Dawniej rycarz — w pełnej zbroi,  
Koniem wiatry pruć!  
Dziś żelaza, wiatru boi,  
Bajaceo dwóch kół!

Dawniej panna — serce swoje,  
Dawała za mirt —  
Dziś koło niej — gachów roje...  
Życie całe flirt!

Dawniej wiodła — matka, żona  
W domu ciche dnie —  
Dziś bachantka — rozogniona...  
Dziecko flaszkę ssie!

Dawniej młodzian — pełen mocy,  
Był jak dąb wśród drzew!  
Dzisiaj wleczę kroć niemoocy,  
Wziędy wczesne krzew!

Dawniej dziewa — krzepka, zdrowa,  
Krzepki w koło lud!  
Dzisiaj chora i nerwowa —  
Chory, nędzny płód!!! A. Kle...

## Zmuszona.

— Nie gniewaj się kochany mężu, ale  
jestem zmuszoną wyjechać na parę ty-  
godni.

— Z jakiej racji?  
— Wystaw sobie, krawcowa źle mnie  
zrozumiała, zamiast sukni spacerowej, uszyła  
mi kostjum podróżny.

## Oda do młodości

w przekładzie starca.

„Kochanko moja, po co nam rozmowy“,  
Powiedział także zabawny szaleniec  
I ja starając się o rękę wdowy,  
Miała posażek mały i rumienieć).  
Sądziłem w duchu, głupio nieskończenie —  
Ze nam rozmowę zastąpi spojrzenie.  
Ale spojrzenia wynowa mimiezna,  
Nie bardzo długo trwała między nami,  
Bo pani moja okropnie jęcząca —  
Ciągły mi hałas czyni nad uszami  
I do wieczora samego od ranku.  
Mówi mi ciągle „głupsi mój kochanku“...  
Prawda jest wszakże w tych niedorzecznościach,  
Ze pieśnią ciągłą jest życie pieśniarza,  
Czy dziś, gdy trapi mnie reumatyzm w kościach,  
Gdy mnie krok każdy w nagmiotek uraża —  
To marząca moja poetyczna dusza.  
Śpiewa wieszycie pana Tadeusza...  
Iz..

## Recke — Bosse.

Panie Recke, panie Bosy,  
Wietrzyliście taki gus —  
Każdy poznał swoje losy,  
Gdy się zjawił Lucanus.

Panie Recke, panie Bosy,  
Nadszedł na was wreszcie kres;  
Wysłuchane polskie głosy,  
Siedzib wam udzielił bies.

Za łajdactwa i szykany,  
Które znosił polski lud —  
Niech wam w piekle będzie dany  
Zamiast jałda srogi knut.

Za ten język ukochany,  
Za to wielkie morze łez —  
Z serca życzę wam kajdany  
I żelazny na łeb fez.

Za tę piosnkę ukochaną,  
Co ją każdy z was chciał zgnieść,  
Niech wam czarci co dzień rano  
Każą wrzącą smotę jeść.

Sulla.

# J. PŁONKA

On parle français.

Wykonuje wszelkie najtrudniejsze naprawy — zlecenia z prowincyi załatwia jak najprędzej.

Zegarmistrz Genewski w Krakowie, ul. Szewska 4, wyszkolony  
za granicą  
wioletni współpracownik pierwszorzędných firm w **Tunis, Paryżu** a ostatecznie w e  
fabr. zegark. **Badolleta w Genewie**. Poleca swój skład **zegarków genewskich**  
i zegarów.

## „Straszne czasy“.

(Gawęda szlachecka).

Starodawnej daty szlagon  
Jak tradycja mówi o tem,  
Zwyki uprawiać „ojców zagon“  
Chłopa swego krwią i potem.

Z intencją dobrą w sercu  
Przed możnymi schylał karku,  
Brał od „panów“ — na kobiercu,  
Spijał się zaś na jarmarku.

Łaskę pańską sobie ceniał,  
Miał dostatki chleba kawał,  
A za uśmiech lub za pieniąż  
Głós magnatom zaprzedawał.

A gdy skończył żywot z chwałą  
Przeszedł nieraz i do kronik  
Stał w go przed szlachtą całą  
Na pogrzebie ksiądz kanonik.

\* \* \*

Dziś z szlacheckich niedobitków  
Każdy po pas siedzi w lichwie  
Parobkami są u żydów  
A jak skończą?... Kto tam ich wie!

Proponuje Piotr Janowi  
Pogadanki przy butelce  
Pan Jan pyta się: „quid novi?“  
Pan Piotr na to wdycha wielce.

— Przeminięły złote czasy,  
Toż szlachcica serce boli  
Rząd wziął w swą opiekę losy —  
Chłop na własnej siedzi roli!

— Chłop być może nawet posłem  
Posłem!!... proszę ja uprzejmie  
Łyk, co trudni się rzemiosłem  
Dziś zasiada nieraz w Sejmie!

Niema miejsca dla szlachcica  
Ni na roli ni w urzędzie!...  
Mówią obaj chmurząc lica:  
„Co to będzie? co to będzie?!

Tu pan Jan łą z oka otrze  
„Cieżkie Pan Bóg dał termina  
„Na pociechę Panie Piotrze  
„Jak Wasę myślisz?... dam węgryzna!“

Za nic dzisiaj krew szlachecka  
Czerń nad głowy nam wyrosła,  
Lepiej więc ucz się od dziecka  
Bakalarstwa lub rzemiosła.

Albo, li też piórkami skrobaj  
Lub kontroluj gminne kasy —  
Powtarzają zgodnie obaj:  
„Straszne czasy! straszne czasy!“

Konstanty Krumłowski.

### W policyi.

Komisarz: Paszport w porządku, bądź  
pilnym i ucz się uczciwego rzemiosła.

Terminator: Dziękuję i nawzajem te-  
go panu komisarzowi życzę.

# Hotel Polski

pod



„BIAŁYM ORŁEM“

Kraków, Florjańska I. 42.

Wewnątrz i zewnątrz gruntownie  
odrestaurowany, z komfortem  
w najdrobniejszych szczegółach ur-  
ządzony, nieopodal Dworca kole-  
jowego i przystanku tramwajo-  
wego.

**Pokoje familijne  
i pojedyncze.**

CENY NADER UMIARKOWANE.

Obsługa doborowa.

**Stajnie i wozownie.**

Poleca się względem  
Szanownych Gości

**Właściciel.**

## Śpiew Eoosza.

Jestem sobie kantorzysta  
Od ten galicyjski bank,  
Wszak mam pensyi tysiąc trzysta  
I dodatków tysiąc frank.

Chocż to polskie instytucje,  
Żidek usiał tam swój *Nest*,  
Bo bież musi kontrybuje,  
Która Potak płaci *fest*.

My tam żidki rej wodzimy,  
*Preis na Waare* kładziemy my,  
Później naszym sprzedajemy,  
Mówią „*gojom*“: „towar żyty“.

Polskie banki *über alles*,  
Ponad wszystko *in der Welt*,  
Bo w nich leży wielki *dates* —  
Zarabiamy *ein fein Geld*... Sulla.



**W operze prowincjonalnej.**

(Tenor śpiewa).  
„I teraz nucę mą ostatnią pieśń,  
Żegnaj cię świecie!“...  
(Jeden z widzów).  
— Gdybys tylko chciał słowa dotrzymać!

**Przy ugodzie.**

— Służbę znam, zawodu nie zrobię —  
wymawiam sobie jednak w każdy wtorek  
i piątek po dwie godziny wychodu.  
— A to na co?  
— Uczę się jazdy na bicyklu.

**Dwaj złodzieje.**

Podczas zjazdu monarchów w Skiernie-  
wicach w roku 1884, w jednym z teatry-  
ków warszawskich zapowiedziano operetkę  
„Robert i Bertram“, czyli dwaj złodzieje.

Otóż cenzura moskiewska w Warszawie  
nie pozwoliła wystawić tej operetki w czasie  
zjazdu w Skierniewicach, nadmieniając, że  
to jest niestosowna sztuka na taki  
czas.

Sulla.

Rok 1841.

# MIODOSYTANIA

założona w roku 1811

## KAZIMIERZA ROBACKIEGO

w Krakowie, przy ulicy Sławkowskiej pod Nr. 26,

poleca **miody w butelkach, na garnce i na szklanki**, w pokojach gościnnych,

Miód myśliwski . . . butelka 30 et.	Miód stołowy lekki butelka 50 et.	Miód kuracyjny . . . butelka 80 et.
Miód lipowiec . . . „ 35 „	Miód stoł. mocny . . . 60 „	Miód esencya . . . 1 zlr.
Miód trojnik . . . „ 40 „	Miód wytrawny . . . „ 70 „	Miód kopowiec butel. 1 zlr. 20 et.

Ma na składzie wielkie zapasy **miodów owocowych**: maliniaki, wiśniaki, dereniaki.

**M. DERDZIKOWSKA**

pod zarządkiem **B. Dobrzańskiego**

w Krakowie, przy ul. Sławkowskiej Nr. 16.

Największy zapas, po najtańszych cenach

Obuwia wszelkiego rodzaju od zwykłego do salonowego.

### Stutt — Rheinbaben.

Zwyczaj taki bywa w świecie:  
Nowa miotła czysto miecie,  
Lecz czy będzie Stutt  
Sprawiedliwie miotti?

A Rheinbaben dobrze wiemy —  
Żona Polka, lecz już z treny  
Będzie dusić nas,  
Jak potężny głaz.

Dla Polaków mało znaczy,  
Kto na krześle zasiąść raczy,  
Perekińczyk, szwab —  
Jeden, drugi — drab.

Rheinbabenie, panie Stucie  
Rządźcie dalej w pruskiej bucie,  
Rychło przyjdzie czas,  
Który zdławi was.

Sulla.



### Czemu...?

Kraje, naród, wszyscy ludzie  
Nie mogą przy całym trudzie  
Życia rozwiązać zagadki:  
Czemu tak straszne podatki?

Czemu, choć sam masz zamała,  
Musisz wytrząść kieszeń całą?!  
Inna to objaw niezadki,  
Byleś... zapłacił podatki!

Czemu? Bo państwo ma siłę!  
Więc syp żywcem swą mogiłę.  
A na niej urosnąć kwiatki,  
Za które wpłyną... podatki.

pas.

### Wymówka.

— Panie doktorze, przestrzegacie, że jedna nawet fiaska wina byłaby dla mnie zabójczą, a wczoraj z przyjaciółmi wypłem sam na siebie sześć i dziś jestem kompletnie zdrów.

— To jest całkiem naturalne, gdyż tej, któraby zaszkodziła, między nimi nie było.

### W upał.

— Już mnie widzę nie kochasz — skoro tak chłodno traktujesz?

— Czy ci to nie jest przyjemne na taki upał?

### Bajka polityczna.

Pan co sprzyjał swemu stude,  
Chęć dać dowód jak go kocha,  
Kupił mu na imieniny  
Szeszotki dwie i szwarcu trocha.

I wdzięczności żądał wiele  
Za ogromne te korzyści,  
Że służący jego buty  
Nową szeszotką teraz czyści.

I nam często się dostaje  
W dowód łaski taka szeszotka,  
A Czas pieje hymn wdzięczności —  
Gdy nas taka łaska spotka.

*Stuchan*

### (NADEŚLANE).



## F. Lord

Kraków,  
Floryańska L. 55.

Skład maszyn i kamieni młyńskich,  
oraz

Narzędzi i Przyborów technicznych  
dla wszystkich gałęzi przemysłu  
polecą swoj

## skład rowerów

jakoteż wszelkich przyborów i części składowych do tychże.

Warsztat reparacyjny na miejscu.

## BANK CHRZEŚCIJAŃSKI

w Krakowie, ul. Jabłonowskich 10,

przyjmuje na wkładki oszczędnościowe na 5%, opłacając od tychże podatek rentowy i udziela pożyczek pod korzystnymi warunkami.



## Apteka pod „złotą głową“ M. PRONIA

w Krakowie,

Rynek główny l. 13,

poleca

Esencję octową do robienia znakomitego octu fiaszeczka za 25 ct. wystarczy na 4 litry octu stołowego. — Mydło czeremchowe najlepsze ze wszystkich mydeł toaletowych, usuwa piegi, liszaje, wyrzuty skórne. — Pasta i płyn (Epilatoire) do usuwania włosów na twarzy. — Młody, wina i koniak leczniczy. — Płyn na odciski, niezawodny środek. — Masę na piegi, wypróbowany środek. — Płyny nieszkodliwe do farbowania włosów.



## Salon Mód

M<sup>me</sup> KUNZÉ

Kraków ulica Szewska Nr. 20,  
I piętro.

### Kapelusze damskie

podług ostatnich żurnalów

przybrania damskie wieczorkowe

i t. d. i t. d.

**Hyacinthen** (jetzt zu pflanzen!) Fracht-sortimente von 10 Sort. f. Töpfe 3,— Mk., für Gläser 4,— Mk., empfiehlt als Spezialität: Hyacinthen-Huck, Erfurt (Kultur-Anleitung gratis.)

## W. HALSKI

KRAKÓW — SUKIENNIC  
poleca

Brzytwy Arbenza.

# Koncesyonowany instalator urządzania wodociągów

w domach prywatnych i publicznych oraz zamiejscowych, a mianowicie:

wolno stojących Aparatów closetowych, urządzania Łazienek, Umywalni, Pryszniców, Wodotrysków, dostarczania wody w kuchniach i pralniach.

Gwarancya na miejscu, rozprowadzenie i próba rur według regulaminu Sz. Komisji wodociągowej.

## Wład. Kosydarski, Kraków, Rynek główny L. 24.

## Kapelusze, Cylindry, Czapki, Zdzisław Zdanowicz

Bieliznę męską, Krawaty, Rękawiczki, Parasole, Laski, Kufry, Torby, Paski

Kraków, ul. Sławkowska 8, vis a vis Hotelu Saskiego

Pokoje, Gabinety do śniadań.

## HANDEL KOLONIALNY JANA JANIGI

Istniejący od r. 1860 w Krakowie Linia A—B Nr. 41  
poleca

**NAJPRZEDNIEJSZE TOWARY i DELIKATYSY.**

Skład Win założony w r. 1860, wina węgierskie, reńskie, francuskie, hiszpańskie, stare koniaki francuskie.  
Pokoje do śniadań. Kuchnia zdrowa. Obsługa szybka.

Pиво Pilzneńskie.

Wodki, Likjery, kawy, Arak.

## Restauracja Hotelu Drezdeńskiego

w Krakowie, Rynek główny,

poleca słynną z dobroci kuchnię polsko francuską, oraz piwnice zaopatrzone w wyborowe wina krajowe i zagraniczne. **Obiady** w lokalu po 1 złr., i á la Carte, również wydają obiady do domów w abonamencie. Przyjmują zamówienia na wesela i wszelkie zabawy po za domem. Bulion własnego wrobu kilo 4 złr. Licząc na poparcie Szanownych P. T. Gości! dziękując za dotychczasowe względy i nadal się polecam

Z szacunkiem **JAN SOWA, restaurator.**

## ZMIANA LOKALU.

Towarzystwo zaliczkowe i oszczędności

### „WŁASNA POMOC“

w Krakowie,

stowarzyszenie zarejestrowane z ograniczoną poręką

przeniósło swoje BIURO

przy ul. Floryańskiej Nr. 5 do domu  
Nr. 45 przy tej samej ulicy.

Jednocześnie zawiadamiamy strony interesowane, iż podnieśliśmy stopę procentową od wkładek oszczędności na

**5 1/2% (pięć i pół od sta)**

od dnia 1-go lipca 1899 r.

Jak dotychczasowe, tak i nowe wkładki oszczędn. będą tedy od dnia 1 lipca 1899 oprocentowane wedle 5 1/2%. — Procent od wkładek obliża się od dnia wkładki do dnia zwrotu.

Dodatek rentowy opłaca Towarzystwo z własnych funduszy bez potrącenia wkładającym.

**DYREKCYA.**

Zakład artystyczno-fotograficzny

## Józefa Sebald

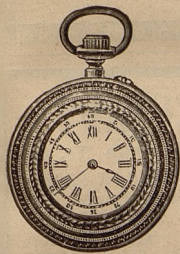
(dawniej WALEBEGO RZEWOSKIEGO)

w Krakowie, ul. Kolejowa Nr. 11.

Wykonuje oprócz zwykłych fotografii wszelkie inne w zakres artystyczny wchodzące prace, według najnowszych wynalazków w dziedzinie sztuki fotograficznej.

Podług własnego wynalazku wykonuje portrety z natury imitujące szkice rysunkowe w różnych kolorach, które u prawdziwych znawców uzyskały wielkie uznanie.

Zakład otwarty od godz. 9 rano do 6 wieczorem, zaś w święta i niedziele od 9 do 1 w południe.



Na żądanie  
wysłać darmo  
ilustrowany

**CENNIK  
ZEGARÓW,**

**Zegarków**

oraz

**WYROBÓW ZŁOTYCH  
i srebrnych**

Pierscionki zaręczynowe! Obrączki ślubne!

Znane z dobroci i regularności chodu

**ZEGARKI prawdziwe genewskie,**

ZEGARY

ścienne, pendulowe i budziki, oraz wyroby

**ZŁOTE I SREBRNE**

urzędownie stemplowane — poleca najtaniej w wielkim wyborze

**Emil Goldwasser**

w Krakowie ulica Grodzka Nr. 58.

Na składzie WYROBY z chińskiego srebra.

Zlecenia z prowincyi od wrotna poczta.

Znany od lat wielu

## Hotel Narodowy

w śródmieściu

w Krakowie, przy ul. Poselskiej i. 22,

wewnątrz i zewnątrz gruntownie odnowiony,

poleca pokoje od 50 ct. i wyżej na dobe.

Stajnie i wozownie w miejscu.

**ZARZĄD.**

Fin de siecle.

— Kochany opiekunie, doktorat zdałam z odznaczeniem, teraz trzeba by mi się ogłędnąć za mężem, żeby się zajął gospodarstwem.

W sądzie.

— Z toku sprawy okazuje się, że wżamanie urzędziłeś niezręcznie. Co masz na usprawiedliwienie?

— Daruj p. sędzio, bo ja dopiero praktykuję.

Fason podług ostatniej mody.

## GORSETY

najnowszej konstrukcyi  
wykonuje

sławna Fabryka gorsetów

**H. Schmeidlera w Krakowie**

na Stradomiu 15, l. piętro.

Rozmaite specjalności. — Gorsety letnie.

**Cena od 2—20 złr.**

Zamówienia na prowincyę uskutecznia oiwrotną pocztą.

## SZWEDZKA GIMNASTYKA

lecznicza i zdrowotna

oraz

**KURS ZABAW DZIECINNYCH**

W ZAKŁADZIE

**JADWIGI MAYÓWNY**

ul. Florjańska l. 18, (narożnik Florjańskiej)

rozpoczyna się z dniem **1. października**. — Wpisy przyjmuje się zawsze między **10—12.**

**„NORIS“** Fabryka pudełek, tutek cygaretowych i wyrobów papierowych  
**W. Bełdowskiego** w Krakowie, ulica Poselska L. 20,

poleca znane ze swej dobroci tutki cygaretowe „Noris“ jako też tutki z najlepszej bibułki „Mais“. Przy

Dla łatwego wyboru tutek, polecam Tutki „Mais Num. 1“, „Mais Alberti“ bibule „Noris“ do lekkich tytoni, Tutki „Mais Wals“, „Mais de Paris“ do tytoni średniomocnych.

Pierwszorzędna  
Pracownia mechaniczna  
W. SCHINDLERA  
w Krakowie, przy ul. Floryańskiej 55,  
wykonująca

szyn do szycia, motorów, gazowych,

wszelkie naprawy rowerów, ma-

zaktada dzwonki elektryczne,  
i wyrabia spoczynnie maszyny do wyrobów masarskich. W ogóle wszystkie roboty ce i obrabiania na czas oznaczony po cenach możliwie przystępnych.



### ZMIANA LOKALU.

Niniejszem mam zaszczyt zawiadomić Szanowną Publiczność, iż  
**Pracownia Galanter.-Introligatorska**  
przeniesiona została do domu pod l. 53 przy ul. Floryańskiej, **naprzeciw hotelu Polskiego**. Dziękując za dotychczasowe zaufanie, polecam się nadal łaskawym względom Szan. Publiczności — ręczęcąc za bardzo dokładne i staranne wykonanie powierzzonej mi roboty jakoteż za doborowy materiał.

Z poważaniem  
**Franciszek Terakowski.**

Lodownie pokojowe

Maszynki do lodów

**Józef Schmindling**

Handel towarów żelaznych i norwimberskich

w Krakowie,  
przy ulicy Grodzkiej pod L. 15,  
naprzeciw apteki „pod Złotym Słonem“  
poleca  
**po cenach fabrycznych:**

Naczynia kuchenne i domowe, Narzędzia rzemieślnicze, Okucia budowlane, Blachy wszelkiego rodzaju, Noże, Widelce, Brzytwy, Syczoryki i Nożyczki z fabryk angielskich. Ceraty angielskie.

### Superfosfaty,

**mąkę kostną i mąkę żuźlową**  
i wszelkie inne nawozy sztuczne  
sprzedaje pod gwarancją najlepszej jakości i pełnej zawartości składników pokarmowych pod najkorzystniejszymi warunkami

ODDZIAŁ ROLNICZY  
**Związku Handlowego Kółek Rolniczych**  
w Krakowie.

Poleca również do siewów jesiennych  
**Żyto polskie i Pszenicę ostkę galicyjską,**  
uszlachetnioną drogą starannego doboru z hodowli w Grodkowicach.

Dostarcza maszyny i narzędzi rolniczych z fabryk: Rud. Sacka, H. Laura w Mannheim, Siederslebena w Bernburg, H. F. Eckerta w Berlinie, Hofberra i Schrautza w Wiedniu i t. d., i t. d.

Poleca nader praktyczny nowy tryer:  
**„Żmijka“**

czyszczący jaknajdokładniej zboża zanieczyszczone wyką. grochem, pszonakiem i t. p.

Cenniki i prospekty darmo i oplatnie.

**ZYGMUNT SCHMIDT**

w Krakowie, ulica Sławkowska Nr. 31,  
główny zastępca fabryki i Spółka w Wiedniu, pa-  
CYKLÓW motorowych  
ROWERÓW Dürkopp  
ryskiej fabryki TRY-  
„De Dion Bouton-  
skich „The Bee-  
Skład MASZYN  
ków dziecięcych  
przyborów do



oraz wszelkich światła żarowego.

„Jahra“  
Najlepszy środek  
niszczenia  
i wygubienia  
wszelkiego rodzaju owadów.



SCHUTZMARKE. — MARKA OCHRONNA.

**Persycyna**  
Niezbędna  
w każdym gospodarstwie  
domowym  
Cena 15 i 30 cnt.

Główny skład i wyrób: **Karol Jahra,** Apteka pod „złotym orłem“ w Krakowie, ul. Krakowska.